

**COMMENTS**  
**on the extended abstract (attached) of the dissertation**  
**"Interaction of the Judiciary Authorities in the European Space:  
Theoretical and Practical Matters"**  
**by Mr. Ramin A. Gurbanov**  
**Degree of Doctor of Law in International Law; European Law**

The aim of the research is to study the legal basis, the various mechanisms and means of international cooperation among Judicial Authorities, and to formulate proposals for the development of such relations.

To achieve the above mentioned aim the Author of the dissertation developed the following research plan:

- analyse the concept of "international legal cooperation of the judiciary", to develop criteria to classify the existing international legal measures and mechanisms for court authorities interaction and cooperation;
- research the factors that contribute to the formation of judicial cooperation in the European space, through the study of the principles of international legal regulation of judicial cooperation and its international legal framework;
- identify the international law fields applied and explore the practical interaction among Judicial Authorities of EU Member States;
- analyze international law and national legislation of the European States concerning the regulation of the interactions between Judicial Authorities of different States;
- investigate the mechanisms and methods of interaction between the Judicial Authorities of the European Union Member States with the Judicial Authorities of the EU and the Council of Europe, with a focus on the impact of the ECHR case law on national court practice;

- identify the problems of international legal cooperation between national and European courts, and then proposing recommendations to solve them;
- analyze the main features of the international legal model of interaction between European and Eurasian ships with the ECHR in a view of the friendly dialogue concept;
- make proposals for the development and improvement of existing mechanisms of international legal cooperation among courts.

The structure of the proposed work is quite clear and follows a logical structure. The questions raised are relevant for the research aim. Unfortunately, the extended abstract does not give the possibility to have detailed information on the work done, both at the theoretical and practical level. However, some information about the research findings are included in the abstract. These findings are very interesting and allow safely to say that the Author has carried out a lot of work on a difficult and highly promising research field.

The abstract of the dissertation “Interaction of the Judiciary Authorities in the European Space: Theoretical and Practical Matters” shows a good command of the topics at stake, so the assessment is positive.

Bologna, 24 December 2015

**IL DIRETTORE**  
**Marco Fabri**



Marco Fabri



Director  
Research Institute on Judicial Systems  
National Research Council  
Bologna, Italy

## **ОТЗЫВ**

**на (прилагаемый) автореферат диссертации «Взаимодействие судебных органов на европейском пространстве: вопросы теории и практики» г-на Рамина А. Гурбанова на соискание степени доктора юридических наук в области международного права; европейского права**

Цель исследования – изучить правовую базу, различные механизмы и средства международного сотрудничества между судебными органами и сформулировать предложения по развитию этих отношений.

Для достижения указанной выше цели автор диссертации разработал следующий план исследования:

- проанализировать понятие «международно-правовое сотрудничество судебных органов» с целью разработки критериев классификации существующих международно-правовых средств и механизмов взаимодействия и сотрудничества судебных органов;
- исследовать факторы, способствующие формированию судебного сотрудничества на европейском пространстве, через изучение принципов международно-правового регулирования сотрудничества судебных органов и его международно-правовой базы;
- выявить применимые сферы международного права и изучить практическое взаимодействие между судебными органами государств-членов ЕС;
- проанализировать международное право и национальное законодательство европейских государств, касающиеся регулирования взаимодействия между судебными органами различных государств;
- исследовать механизмы и методы взаимодействия между судебными органами государств-членов Европейского Союза с судебными органами ЕС и Совета Европы, с акцентом на влияние прецедентного права Европейского суда на национальную судебную практику;
- выявить проблемы международно-правового сотрудничества между национальными и европейскими судами, а затем предложить рекомендации для их решения;
- проанализировать основные особенности международно-правовой модели взаимодействия между европейскими и евразийскими судами с ЕСПЧ в свете концепции дружественного диалога;
- дать предложения по развитию и совершенствованию существующих механизмов международного правового сотрудничества между судами.

Структура предлагаемой работы достаточно четкая и следует логической структуре. Поднятые вопросы актуальны для исследовательской цели. К сожалению, автореферат не дает подробную информацию о проделанной работе как на теоретическом, так и практическом уровнях. Однако некоторые сведения о результатах исследований включены в автореферат. Эти выводы очень интересны и позволяют смело сказать, что автор проделал большую работу в сложной и весьма перспективной исследовательской сфере.

Автореферат диссертации «Взаимодействие судебных органов на европейском пространстве: вопросы теории и практики» демонстрирует хорошее знание рассматриваемой темы и заслуживает положительной оценки.

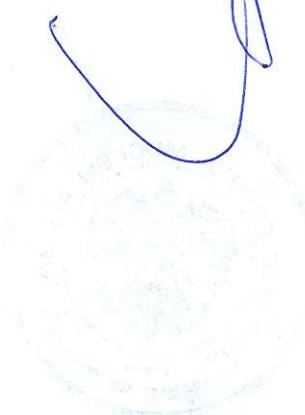
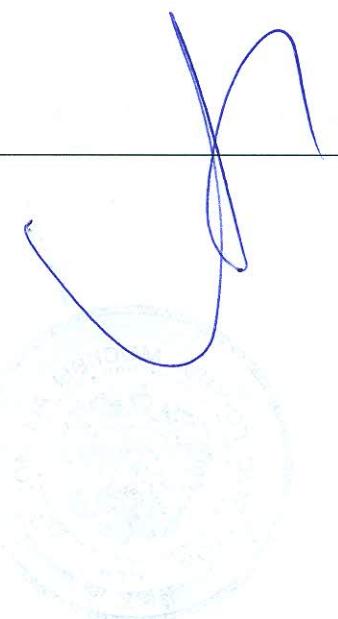
Болонья, 24 декабря 2015 г.

Перевод печати: Директор Марко Фабри

Подпись

Марко Фабри  
Директор  
Научно-исследовательский институт судебных систем  
Национальный исследовательский совет  
Болонья, Италия

Перевод выполнен переводчиком  
Кузнецовым Андреем Владимировичем \*



Город Москва.

Девятнадцатого марта две тысячи шестнадцатого года.

Я, Мартынова Наталия Андреевна, временно исполняющая обязанности нотариуса города Москвы, Акимова Глеба Борисовича свидетельствую подлинность подписи, сделанной переводчиком Кузнецовым Андреем Владимировичем в моем присутствии. Личность ее установлена.

Зарегистрировано в реестре за № 1-494

Взыскано по тарифу: 300 рублей, в том числе п.т.р. 200

ВРИО Нотариуса:



ЛУК



ЛУК

Всего прошнуровано, пронумеровано  
и скреплено печатью 4 листа (ов)  
ВРИО Нотариуса:

ЛУК

